



take center stage

CITY OF INDIO **NOTICE OF 15 DAY REVIEW**

Consolidated Annual Performance Evaluation Report (CAPER) Fiscal Year 2021/2022 (from 7/1/2021-6/30/2022)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the City of Indio will be submitting to the U.S. Department of Housing and Urban Development (HUD) a Consolidated Annual Performance Evaluation Report (CAPER) for Fiscal Year 2021/2022.

Title 1 of the National Affordable Housing Act established the requirement that municipalities who apply for direct assistance under certain HUD programs such as the Community Development Block Grant (CDBG) Program have an approved 5-year Consolidated Plan and One-Year Action Plan. The 5-year Consolidated Plan is a housing and community development strategy, while the Annual Action Plan identifies proposed programs and of the funds. The purpose of the City of Indio's CAPER is to report the progress the City has made in carrying out the 5-year Consolidated Plan and One-Year Action Plan. The CAPER also provides the City the opportunity to assess its annual performance in relationship to meeting the overall Five-Year Consolidated Plan priorities and objectives, and what actions or changes the City intends to make because of its annual performance. The Draft CAPER is being made available for public examination and comment for a 15-day period. A copy of the draft will be available online at www.indio.org and for examination and comment September 10-25, 2022. In accordance with the Citizen Participation pandemic provisions, the CAPER and notice are available electronically on the City website. The public notice was also posted prominently at the City Council Chambers.

Public Comment

Interested persons and organizations are invited to provide public comment. Written comments may be submitted during the review period to Mr. Jesus Gomez, Housing Programs Manager, via e-mail at jgomez@indio.org. Mr. Gomez may also be contacted at (760) 541-4425, Monday through Friday.

Accessibility

In compliance with the Americans with Disabilities Act, if you need special assistance to participate in services offered by this City, or if you need special equipment for the hearing or seeing impaired, please contact the City Clerk's Office at (760) 391-4000. Notification at least 48 hours prior to the end of the review period or time when services are needed will assist the City staff in assuring that reasonable arrangements can be made to provide accessibility to the service.

CIUDAD DE INDIO **AVISO DE REVISIÓN DE 15 DÍAS**

Informe anual consolidado evaluado de desempeño (CAPER) Año fiscal 2021/2022 (del 1 de julio de 2021 al 30 de junio de 2022)

POR LA PRESENTE SE DA AVISO de que la ciudad de Indio presentará al Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de los EE. UU. (HUD) un Informe de Evaluación de Desempeño Anual Consolidado (CAPER) para el Año Fiscal 2021/2022.

El Título 1 de la Ley Nacional de Vivienda Asequible estableció el requisito que los municipios que soliciten asistencia directa bajo ciertos programas de HUD como el programa Community Development Block Grant (CDBG) tengan un Plan Consolidado de 5 años y el Plan de Acción Anual. El Plan Consolidado de 5 Años es una estrategia aprobada sobre el desarrollo comunitario y de viviendas. El Plan de Acción Anual identifica programas propuestos del uso de los fondos federales. El propósito del CAPER de la Ciudad de Indio es de informar el progreso que la Ciudad ha logrado en la ejecución del Plan Consolidado de 5 años y el Plan de Acción Anual. El documento también le brinda a la Ciudad la oportunidad de evaluar su desempeño anual en relación con el cumplimiento de las prioridades y objetivos generales del Plan Consolidado, y qué acciones o cambios la Ciudad tiene la intención de realizar como resultado de su desempeño y evaluación anual. El proyecto de CAPER propuesto estará disponible para examinación pública y comentarios por un período de 15 días. Una copia del documento estará disponible en línea en www.indio.org y para su examen y comentario del 10 al 25 de septiembre de 2022. De acuerdo con las disposiciones de la pandemia de Participación Ciudadana, el CAPER y el aviso están disponibles electrónicamente en el sitio web de la Ciudad. El aviso público también se publicó de manera prominente en las Cámaras del Concejo Municipal.

Comentario público

Se invita a las personas y organizaciones interesadas a proporcionar comentarios públicos. Se pueden enviar comentarios por escrito durante el periodo de reviso del CAPER a División de Programas de Vivienda y Vecindarios. Los comentarios sobre la dirección por escrito pueden enviarse por correo electrónico al Sr. Jesús Gómez, Gerente de Programas de Viviendas, al jgomez@indio.org. También, el Señor Gómez está disponible por teléfono al (760) 541-4425, de lunes a viernes.

Accesibilidad

De conformidad con la Ley de Estadounidenses con Discapacidades, si necesita asistencia especial para participar en los servicios ofrecidos por esta Ciudad, o si necesita equipo especial para personas con discapacidad auditiva o visual, comuníquese con la Oficina del Secretario de la Ciudad al (760) 391-4000. La notificación al menos 48 horas antes de el final del periodo de reviso o la hora en que se necesitan los servicios ayudará al personal de la Ciudad a garantizar que se puedan hacer arreglos razonables para brindar accesibilidad al servicio.